

hp 56
p4795



www.hp.com/go/monitors

15-inch color monitor
13.8-inch viewable image

user's guide



Notice

The information contained in this document is subject to change without notice.
Hewlett-Packard makes no warranty of any kind with regard to this material, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose.
Hewlett-Packard shall not be liable for errors contained herein or for incidental or consequential damages in connection with the furnishing, performance, or use of this material.
Hewlett-Packard assumes no responsibility for the use or reliability of its software on equipment that is not furnished by Hewlett-Packard.
This document contains proprietary information that is protected by copyright. All rights are reserved. No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated to another language without the prior written consent of Hewlett-Packard Company.

Hinweis

Änderungen vorbehalten.

Hewlett-Packard übernimmt keine Haftung für mittelbare oder unmittelbare Schäden im Zusammenhang mit der Funktionsfähigkeit oder Verwendung dieses Geräts für einen bestimmten Zweck.
Hewlett-Packard haftet nicht für irgendwelche Fehler und mittelbare oder unmittelbare Schäden im Zusammenhang mit der Lieferung, Funktionsfähigkeit oder Verwendung dieses Geräts.
Hewlett-Packard übernimmt keine Haftung für die Funktionsfähigkeit seiner Software auf Geräten anderer Hersteller.
Die in diesem Dokument beschriebenen Informationen sind geistiges Eigentum von Hewlett-Packard und urheberrechtlich geschützt. Alle Rechte vorbehalten. Vervielfältigung, Bearbeitung oder Übersetzung dieser Programme ist eben-falls nur nach vorheriger schriftlicher Genehmigung durch Hewlett-Packard gestattet.

Avvertissement

Les informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans préavis.

Hewlett-Packard ne donne aucune garantie de quelque sorte que ce soit concernant cette documentation, notamment, mais sans que cette liste soit exhaustive, aucune garantie implicite de valeur marchande ou d'adéquation à un usage particulier.

Hewlett-Packard décline toute responsabilité pour toute erreur contenue dans cette documentation ou tout préjudice direct ou indirect lié à la fourniture, la réalisation ou l'utilisation de ladite documentation.
Hewlett-Packard n'est pas responsable de l'utilisation ou de la fiabilité de ses logiciels sur des équipements non fournis par Hewlett-Packard.
Les informations contenues dans ce document sont la propriété de Hewlett-Packard et sont protégées par les lois relatives au copyright. Tous droits réservés. Aucune partie de ce document ne peut être photocopierée, reproduite ou traduite dans une autre langue sans l'accord préalable et écrit de Hewlett-Packard Company.

Aviso

La información contenida en este documento está sujeta a modificación sin previo aviso.

Hewlett-Packard no ofrece garantía alguna con respecto a este material, incluyendo, aunque sin limitarse a, las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para fines específicos.

Hewlett-Packard no se hace responsable de los errores que pueda contener este documento ni de los daños accidentales o circunstanciales derivados del suministro, interpretación o uso de este material.
Hewlett-Packard no asume ninguna responsabilidad por el uso o fiabilidad de su software en equipos que no hayan sido proporcionados por Hewlett-Packard.
Este documento contiene información propiedad de HP que se encuentra protegida por copyright. Reservados todos los derechos. Se prohíbe la copia, reproducción o traducción a otro idioma de cualquier parte de este documento sin el consentimiento previo y por escrito de Hewlett-Packard Company.

Avviso

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a modifica senza preavviso.

Hewlett-Packard non rilascia garanzie di alcun tipo su questo materiale, incluse le garanzie implicite di commerciabilità e idoneità a scopi particolari.

Hewlett-Packard declina ogni responsabilità di eventuali errori contenuti in questo documento e dei danni accidentali o conseguenti alla fornitura, alle prestazioni o all'uso di questo materiale.

Hewlett-Packard non sarà inoltre ritenuta responsabile dell'affidabilità e dell'uso del proprio software su apparecchiature di altra marca.

Questo documento contiene informazioni riservate protette da copyright. Tutti i diritti sono riservati. Nessuna parte di questo documento può essere fotocopiata, riprodotta o tradotta in altra lingua senza consenso scritto di Hewlett-Packard Company.

ご注意

本書に記載した内容は、予告なしに変更することがあります。

本書に記載した内容は、商品性や特定の目的に対する適合性を保証するものではなく、当社はそれらに関して責任を負いません。

また、本書の記載の誤り、あるいは本書の配布、内容、利用にともなって生じる偶発的、結果的損害に関して責任を負いません。

当社は、当社提供以外の機器上で当社ソフトウェアを使用した場合、その使用ならびに信頼性について一切の責任を負いません。

本書の内容は、著作権によって保護されています。本書の一部または全部を当社の書面による事前の許可なくして複写、転載、翻訳することは禁止されています。

声明

本手册的内容如有更改，恕不另行通知。

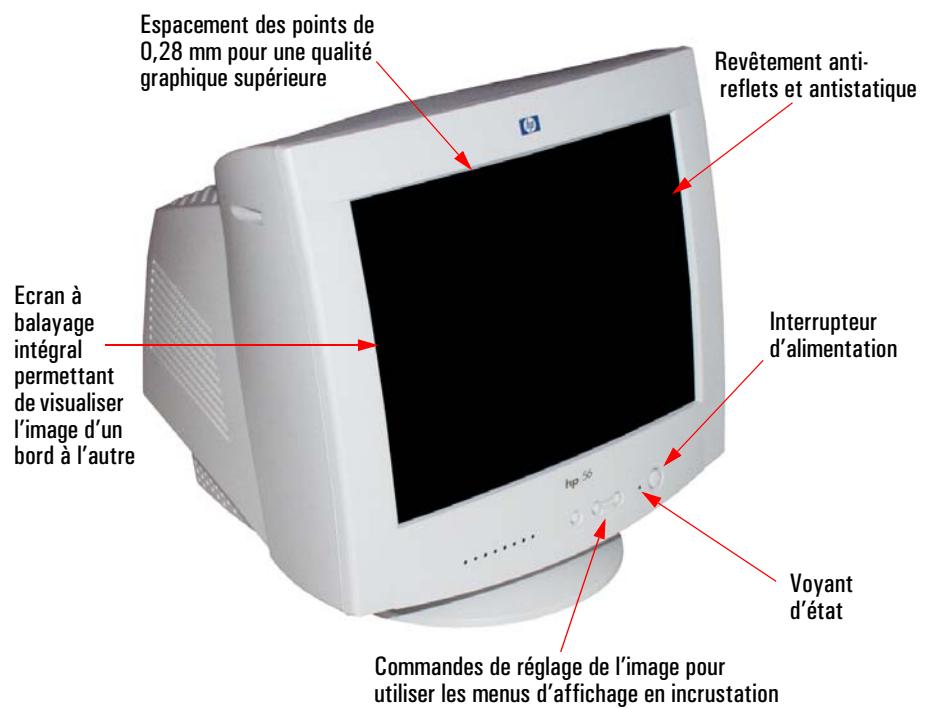
惠普对本手册不作任何保证，包括但不限于适销性和特定用途适用性的隐含担保。

惠普对本手册中包含的错误 及与其结构、功能或使用有关的偶发或继发性损失不负任何责任。

惠普对于在非惠普提供设备上软件的使用或可靠性不负任何责任。

本手册中包含的专利信息受版权法保护。保留所有权利。未经惠普公司书面许可，不得对本文档进行影印、复制或翻译。

Hewlett-Packard France 38053 Grenoble Cedex 9 France © 2001 Hewlett-Packard Company.



hp 56
p4795

Moniteur couleur 15 pouces
(13,8 pouces affichables)

Guide d'utilisation

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Consignes de sécurité importantes

Consignes de sécurité importantes

IMPORTANT

Pour votre sécurité, connectez toujours le moniteur à une prise murale reliée à la terre. Utilisez toujours un cordon d'alimentation adéquat doté d'une prise de terre, tel que celui fourni avec le moniteur. Assurez-vous que le câble est conforme aux normes de sécurité en vigueur. Pour déconnecter totalement le moniteur, retirez le cordon d'alimentation de la prise secteur. La prise secteur doit donc être facilement accessible.

Pour éviter un choc électrique, n'ouvrez pas le capot du moniteur. Aucune pièce du moniteur ne peut être remplacée par l'utilisateur. L'entretien doit être effectué par du personnel qualifié.

Assurez-vous que le PC est hors tension avant de connecter ou de déconnecter un périphérique.

Conseils d'ergonomie

Merci d'avoir choisi un moniteur HP.

Pour un confort et une productivité optimales, il est important de d'aménager convenablement votre espace de travail et d'utiliser correctement votre matériel HP. Compte tenu de ces éléments, nous avons développé des recommandations de configuration et d'utilisation sur la base de principes d'ergonomie reconnus.

Les conseils d'ergonomie se trouvent sur le disque dur des ordinateurs HP ou sur le site Web de HP relatif aux conseils d'ergonomie à l'adresse suivante :

<http://www.hp.com/ergo/>

ATTENTION

Etant donné le poids du moniteur (indiqué dans les spécifications techniques), il est conseillé de faire appel à une seconde personne pour le soulever ou le déplacer.



Le symbole composé d'un éclair dans un triangle équilatéral est destiné à alerter l'utilisateur de la présence "tensions dangereuses", non isolées, suffisamment élevées pour causer un risque d'électrocution.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral est destiné à attirer l'attention de l'utilisateur sur les instructions d'utilisation et de maintenance dans les documents livrés avec le produit.

Caractéristiques de votre nouveau moniteur

Votre nouveau moniteur couleur HP dispose d'un écran 15 pouces (13,8 pouces affichables), haute résolution, multi-synchrone. Il prend donc en charge plusieurs modes vidéo. Il est compatible avec tous les PC Hewlett-Packard.

Votre moniteur couleur HP présente les caractéristiques suivantes :

- Ecran plat 15 pouces, affichage 13,8 pouces et espacement des points de 0,28 mm offrant une excellente résolution graphique. Revêtement antistatique et anti-reflets pour réduire la réflexion.
- Prise en charge du mode Ultra VGA 1024 x 768 avec une fréquence de rafraîchissement de 60 Hz.
- Réglage de l'image par commandes numériques.
- Système d'économiseur (norme VESA¹) contrôlé par des PC HP équipés de façon adéquate pour une réduction automatique de la consommation électrique de l'écran. La conformité au Energy Star Computers Program créé par USEPA². En tant que partenaire ENERGY, HP garantit que ce produit est conforme aux recommandations ENERGY STAR en matière d'économie d'énergie³.
- Fonction Plug and Play (VESA DDC1/2B standard) qui permet au moniteur d'être identifié par des PC HP disposant de ces fonctions.
- Compatibilité avec les normes d'ergonomie ISO 9241-3 et ISO 9241-3/-7/-8.
- Emissions électrostatiques et électromagnétiques du moniteur conformes aux spécifications MPRII du Conseil national suédois de tests et mesures.
- Possibilité de montage sur la base pour moniteur multimédia HP (P1535A).

1. Video Electronics Standards Association.

2. USEPA : United States Environmental Protection Agency

3. ENERGY STAR est un service exclusif de USEPA.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

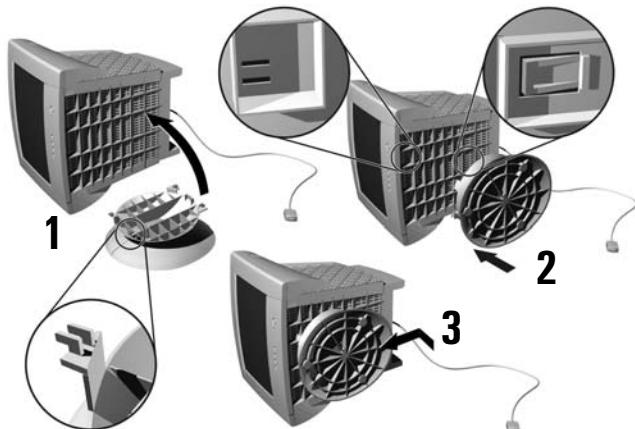
Installation de votre moniteur

Installation de votre moniteur

Fixation du support inclinable et pivotant

Votre moniteur est équipé d'un support inclinable et pivotant. Pour le fixer, procédez comme suit :

- 1 Couchez le moniteur sur le côté (jamais sur l'écran). Identifiez l'avant du support.
- 2 Repérez les logements situés sous le moniteur.
- 3 Faites glisser le support vers l'avant du moniteur jusqu'à ce que le loquet de fixation s'enclenche.



Emplacement du moniteur

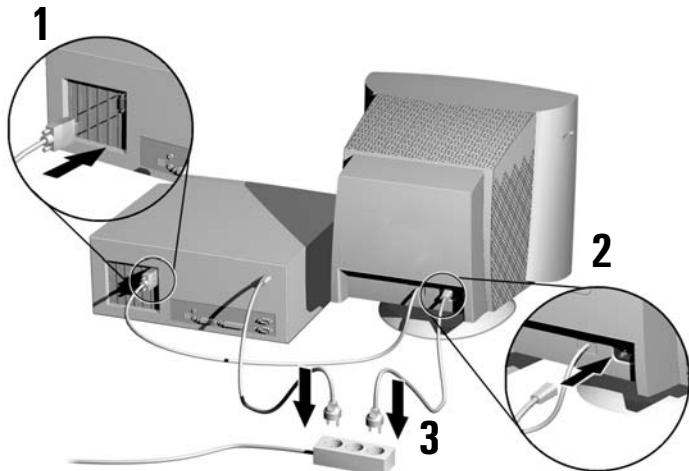
Placez votre moniteur sur une surface plane et solide. Pour obtenir une qualité optimale de l'image, orientez l'écran vers l'est.

Assurez-vous que l'environnement d'exploitation n'est ni trop chaud, ni trop humide, ni poussiéreux, ni soumis à des champs électromagnétiques excessifs causés notamment par des transformateurs, des moteurs et d'autres moniteurs. Evitez d'exposer le moniteur à la lumière directe.

Connexion des câbles

ATTENTION

Avant de procéder à la connexion des câbles ou à l'installation de votre moniteur HP, reportez-vous aux consignes de sécurité énumérées au début de ce manuel. Consultez le manuel d'utilisation livré avec votre ordinateur et l'adaptateur vidéo pour vous assurer que le moniteur est correctement installé.



- 1 Avant de procéder à la connexion des câbles, reportez-vous aux consignes de sécurité énumérées au début de ce manuel et vérifiez que l'ordinateur et le moniteur sont hors tension.
- 2 Connectez le câble vidéo (équipé d'un connecteur à 15 broches) à la prise vidéo de votre ordinateur. Serrez les vis de blocage situées sur la prise.
- 3 Raccordez le cordon d'alimentation au moniteur.
- 4 Raccordez l'autre extrémité du cordon à une prise électrique.

REMARQUE

L'emplacement de la prise vidéo de votre PC peut être différent de celui représenté sur le schéma. Si nécessaire, reportez-vous au manuel de l'ordinateur.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Utilisation de votre moniteur

Utilisation de votre moniteur



- 1 Appuyez sur le bouton **FUNC** pour sélectionner le type de réglage souhaité.
- 2 Utilisez les **boutons de réglage** \vee ou \wedge pour faire vos réglages. Le voyant allumé (**DEL**) indique la commande de réglage que vous avez sélectionnée.

Appuyez simultanément sur les boutons \vee et \wedge pour rétablir les réglages d'usine.

REMARQUE

Votre moniteur est automatiquement démagnétisé à chaque mise sous tension. Ceci assure la pureté des couleurs. Il est conseillé d'éteindre le moniteur pendant au moins 30 minutes une fois par semaine pour garantir la pureté des couleurs.

Utilisez le tableau ci-dessous pour choisir l'élément de menu :

Elément de menu	Description
Contraste	Contraste (niveaux de blancs).
Luminosité	Luminosité (niveaux de noirs).
Taille H.	Taille horizontale de l'image.
Position H.	Position horizontale de l'image.
Taille V.	Taille verticale de l'image.
Position V.	Position verticale de l'image.
Coussin latéral	Si les bords verticaux semblent courbés vers l'intérieur ou vers l'extérieur.
Trapèze	Si les bords verticaux n'apparaissent pas parallèles.
Inclinaison	Incline les bords droit et gauche de l'image.

Réglage de la quantité d'information affichée

Il est conseillé d'utiliser une résolution de 800 x 600 à 85 Hz afin d'obtenir des caractères plus lisibles, un nombre d'informations affichées plus important et éviter le scintillement de l'image.

Les réglages que vous apportez à l'image à l'écran peuvent être automatiquement sauvegardés pour la résolution que vous utilisez. Par exemple, si vous réglez votre moniteur lorsque le mode SVGA est actif, ces réglages sont sauvegardés pour le mode SVGA. Si vous passez ensuite en mode VGA et modifiez les réglages de l'image, ils sont sauvegardés pour le mode VGA. Lors de votre prochaine utilisation en mode SVGA, les réglages définis pour ce mode sont automatiquement appliqués.

Pour connaître les résolutions prises en charge par votre moniteur, consultez la section "Modes vidéo pris en charge" à la page 8. Pour modifier la résolution, consultez le manuel fourni avec votre ordinateur ou la documentation de votre système d'exploitation.

Votre moniteur dispose de la fonction Plug and Play (norme VESA DDC1/2B). Il peut donc s'identifier sur les ordinateurs HP équipés le permettant. Vous obtiendrez une fréquence de rafraîchissement optimale pour la résolution choisie. De même, si vous disposez du logiciel approprié, vous pouvez modifier les réglages du moniteur directement à partir de l'ordinateur.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Modes vidéo pris en charge

Votre moniteur prend en charge les modes vidéo suivants :

Résolution d'écran	Fréquence de rafraîchissement
640 × 350	70 Hz
640 × 400	70 Hz
640 × 480	60, 75, 85 Hz
800 × 600	60, 75, 85 Hz
1024 × 768	60 Hz

ATTENTION

La sélection d'un mode vidéo avec une combinaison résolution/fréquence de rafraîchissement supérieure à 1024 x 768 à 60 Hz peut endommager votre moniteur. Si vous sélectionnez un mode vidéo non pris en charge, l'écran peut rester noir.

Réduction de la fatigue oculaire

Pour éviter les scintillements et limiter la fatigue visuelle, utilisez la fréquence de rafraîchissement la plus élevée possible pour la résolution choisie. Nous vous recommandons d'utiliser la valeur de 85 Hz. La fréquence de rafraîchissement de l'image correspond au nombre de fois où une image est rafraîchie dans une seconde.

Réduction de la consommation électrique

Si votre PC prend en charge la fonction VESA de gestion d'énergie du moniteur (disponible sur la plupart des ordinateurs HP), vous pouvez réduire la consommation d'énergie de votre moniteur. Deux modes sont disponibles :

- Mode sommeil¹ (consommation inférieure à 15 W). Dans ce mode, le voyant situé sur la face avant du moniteur est de couleur ambre.
- Mode arrêt² (consommation inférieure à 8 W). Dans ce mode, le voyant situé sur la face avant du moniteur est de couleur ambre.

Pour régler ces modes d'économie d'énergie, consultez le manuel livré avec votre ordinateur. Si l'écran n'affiche aucune image, vérifiez d'abord le voyant de la face avant du moniteur. Il se peut que celui-ci se trouve en mode d'économie d'énergie.

1. Le mode sommeil est activé lorsque la synchronisation verticale est coupée par le contrôleur vidéo.
2. Le mode arrêt est activé lorsque les synchronisations verticale et horizontale sont coupées par le contrôleur vidéo.

Dépannage

Avant d'appeler Hewlett-Packard, vérifiez les éléments suivants :

Pas d'affichage et DEL éteinte :

- Vérifiez que le moniteur est sous tension.
- Vérifiez que le cordon d'alimentation est correctement connecté.
- Vérifiez que la prise électrique fonctionne.
- Vérifiez que le moniteur fonctionne sur un autre PC réglé sur une résolution prise en charge par le moniteur.

Pas d'affichage et DEL allumée :

- Vérifiez que le moniteur n'est pas en mode d'économie d'énergie.
- Réglez le contraste et la luminosité au moyen des boutons de réglage.
- Vérifiez que l'ordinateur est sous tension.
- Vérifiez que le câble vidéo ne comporte pas de broches tordues.
- Vérifiez que le moniteur fonctionne sur un autre PC réglé sur une résolution prise en charge par le moniteur.

Les couleurs ne sont pas pures :

- Eteignez le moniteur pendant 30 minutes, puis remettez-le sous tension.

L'image n'est pas centrée :

- Réglez le centrage de l'image à l'aide des boutons de réglage.

L'image est floue :

- Utilisez la fonction Rappel.
- Réduisez le contraste à l'aide des boutons de réglage.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Caractéristiques techniques

Caractéristiques techniques

TUBE IMAGE	Taille	Ecran plat 15 pouces Affichage 13,8 pouces (353 mm)
	Phosphorescence	Rouge, vert, bleu P22 (rémanence moyenne)
	Espacement des points	0,28 mm
	Ecran	Revêtement anti-reflets, antistatique
SIGNAL D'ENTREE	Vidéo	0,7 V pp RVB analogique
	Synchronisation	Synchronisation séparée du niveau TTL (négatif/positif)
INTERFACE	Connecteur d'entrée	1 mini D-SUB 15 broches
FREQUENCE DE BALAYAGE	Horizontale	30 à 54 kHz
	Verticale	50 à 120 Hz
RESOLUTION MAXIMALE	1024 x 768 (60 Hz)	
RESOLUTION RECOMMANDÉE	800 x 600 (85 Hz)	
TAILLE D'AFFICHAGE	Affichage maximum : 284 x 212 mm ±1mm	
PRE-CHAUFFAGE	30 minutes pour atteindre le niveau de performances optimal	
FREQUENCE HORLOGE VIDEO	66 MHz	
ALIMENTATION	100 à 240 V c.a., 50 à 60 Hz Intensité 1,5 A	
ENVIRONNEMENT D'EXPLOITATION	Température	0°C à 40°C
	Humidité	10 % à 80 % HR (sans condensation)
DIMENSIONS DU BOITIER	362 (H) x 360 (L) x 387 (P) mm (support compris)	
POIDS	11,5 kg	
SUPPORT ORIENTABLE	Angle d'inclinaison	- 5° à +12,5°
	Angle de pivotement	± 45°
GESTION DE L'ALIMENTATION	Mode sous tension	75 W
	Mode veille	15 W
	Mode sommeil	15 W
	Mode hors tension	8 W

Entretien et nettoyage

Ne posez rien sur le moniteur. Vous risqueriez en effet d'obstruer la ventilation et d'endommager votre moniteur. Ne laissez pas de liquide se répandre sur le moniteur ou à l'intérieur. Pour augmenter la longévité de votre moniteur et éviter d'endommager le tube image (par exemple, phosphore grillé dû à l'affichage prolongé de la même image), il est recommandé :

- d'utiliser le système de gestion de l'énergie du moniteur (sur les ordinateurs HP) ou un écran de veille,
- d'éviter de régler les niveaux de contraste et de luminosité à leur maximum pendant des périodes prolongées,
- si vous ne disposez pas d'un système de gestion d'énergie ou d'un programme de veille, mettez le moniteur hors tension ou réduisez le contraste et la luminosité au minimum lorsque vous ne vous servez pas du moniteur.

Le moniteur est doté d'un revêtement anti-reflets et antistatique. Pour éviter de l'endommager, nettoyez l'écran avec un chiffon doux ménager de la façon suivante :

- 1 Eteignez le moniteur et retirez la prise secteur (saisissez la prise et non le câble).
- 2 Humidifiez un chiffon doux avec la solution de nettoyage et essuyez doucement l'écran. Ne vaporisez pas de détergent directement sur l'écran, car il pourrait s'introduire dans le moniteur.
- 3 Séchez à l'aide d'un chiffon de coton doux et propre. N'utilisez pas de solutions à base de fluor, d'acides ou d'alcalis.

Informations sur la protection de l'environnement

HP s'est fermement engagé en faveur de l'environnement. Votre moniteur HP a été conçu dans un souci de respect maximum de l'environnement.

HP peut également reprendre votre ancien moniteur en fin de vie, afin de le recycler. HP a mis en place dans plusieurs pays des programmes de recyclage. Les appareils à recycler sont envoyés dans les usines de reconditionnement de HP en Europe ou aux Etats-Unis qui s'efforcent de réutiliser le maximum de composants. Le reste est recyclé. Les piles/batteries et autres substances potentiellement toxiques font l'objet d'un traitement spécial qui les réduit à des composants non toxiques par procédé chimique. Pour plus de détails sur les programmes de recyclage HP, contactez votre distributeur ou le service commercial HP le plus proche.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Garantie matérielle

Garantie du matériel HP

GENERALITES

La présente garantie du matériel HP décrit au client les droits de garantie expresse de la part de Hewlett-Packard, le fabricant.

EN CE QUI CONCERNE LES TRANSACTIONS DE CONSOMMATEURS EN AUSTRALIE ET EN NOUVELLE-ZELANDE : LES DISPOSITIONS DE LA PRESENTE GARANTIE, DANS LA LIMITE DE VALIDITE DU DROIT COMMUN, N'EXCLUENT PAS, NE RESTREIGNENT PAS ET NE MODIFIENT PAS LES DISPOSITIONS LEGALES PREVUES DANS LE CADRE DE LA VENTE DE CE PRODUIT ET VIENNENT S'Y AJOUTER.

LES LOIS DE VOTRE PAYS PEUVENT FOURNIR DIFFERENTS DROITS DE GARANTIE. LE CAS ECHEANT, VOUS POUVEZ OBTENIR PLUS D'INFORMATIONS AUPRES DE VOTRE DISTRIBUTEUR AGREE OU DE VOTRE BUREAU COMMERCIAL HP.

GARANTIE RÉPARATION ET REMPLACEMENT

Modèle	Période de garantie	Services
P4795	1 an	Tous pays. Intervention sur site. C

Pendant la période de garantie spécifique indiquée plus haut, Hewlett-Packard (HP) garantit ce moniteur et ses accessoires contre tout défaut matériel ou de main d'oeuvre à partir de la date de livraison du produit par l'utilisateur final.

HP ne garantit pas qu'aucune panne ou erreur ne surviendra sur le matériel HP.

Si, pendant la période de garantie, HP ne peut réparer le produit défectueux dans un délai raisonnable selon les termes de la garantie, vous pourrez prétendre à un remboursement (correspondant au prix d'achat de votre produit) au retour de celui-ci chez votre revendeur local ou tout autre revendeur agréé HP. Sauf autorisation expresse écrite de HP, tous les composants matériels doivent être retournés avec l'unité centrale afin de pouvoir prétendre au remboursement. Les logiciels HP sont couverts par la garantie logicielle limitée HP se trouvant dans le manuel du produit HP. Sauf mentions explicites, dans les limites autorisées par la loi locale en vigueur, du matériel peut comporter des pièces d'occasion (équivalentes en performance aux pièces neuves) ou des pièces ayant fait l'objet d'une première utilisation. HP peut réparer ou remplacer du matériel (i) par des produits équivalents en performance aux produits réparés ou remplacés pouvant avoir fait l'objet d'une première utilisation, ou (ii) par des produits comportant des pièces d'occasion équivalentes en performance ou par des pièces ayant fait l'objet d'une première utilisation, ou (iii) par des produits équivalents en fonctionnement au produit d'origine dont la distribution a cessé.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Garantie matérielle

PREUVE D'ACHAT ET PÉRIODE DE GARANTIE

Afin de pouvoir bénéficier des services ou de l'assistance pour votre produit pendant la période de garantie, vous pouvez être invité à présenter la preuve d'achat du produit afin de déterminer la date de livraison du produit. Si vous ne l'avez plus, la date d'acquisition ou la date de fabrication (figurant sur le produit) fera foi comme début de garantie.

LIMITES DE GARANTIE

La garantie ne couvrira pas les défauts résultant des conditions suivantes : (a) mauvais entretien du matériel par le client ; (b) emploi d'un logiciel ou d'une interface par le client non fournis par HP ; (c) réparations, entretien, modifications non autorisés ou emploi impropre ; (d) fonctionnement au-delà des conditions ambiantes spécifiées pour le produit ; (e) mauvaise préparation ou maintenance non conforme du site d'exploitation ; (f) utilisations dépassant les limites de garantie.

HP N'ASSUME AUCUNE GARANTIE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT (ECRITE OU ORALE) ET A QUELQUE TITRE QUE CE SOIT EN RAPPORT AVEC CE PRODUIT.

DANS LES LIMITES DE LA LOI QUI S'APPLIQUE A VOTRE PAYS, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADAPTATION A UN USAGE PARTICULIER EST LIMITEE A LA DUREE DE LA PRESENTE GARANTIE ECRITE.

LIMITES DE RESPONSABILITÉ ET RECOURS

LES RECOURS DECRITS PRECEDEMENT CONSTITUENT LES SEULS RECOURS LEGAUX CONCEDES A L'ACHETEUR. EN AUCUN CAS, HP NE POURRA ETRE TENU RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT ET QUELLE QUE SOIT LA JUSTIFICATION LEGALE INVOQUEE (GARANTIE, CONTRAT, NEGLIGENCE OU AUTRE).

Les limites de responsabilité précédentes sont invalidées lorsqu'un produit HP vendu sous cette garantie a été jugé défectueux par un tribunal de la juridiction compétente et avoir causé directement mort d'homme, des blessures physiques ou des dommages aux biens d'une personne ; à la condition toutefois, que la responsabilité de HP en cas de dommages matériels n'excède pas 50 000 dollars ou le prix d'achat du produit à l'origine de ces dommages.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Informations réglementaires

Informations réglementaires

DECLARATION OF CONFORMITY

According to ISO/IEC Guide 22 and CEN/CENELEC EN 45014

Manufacturer's Name: HEWLETT-PACKARD France

Manufacturer's Address: 5, Avenue Raymond Chanas - EYBENS
38053 GRENOBLE CEDEX 09 -FRANCE

Declares, that the products:

Product Name: HP 15-inch Color Monitor

Model Number: P4795**

(* can be any alphanumeric character if applicable, add: Product Options)

Conform(s) to the following Product Specifications:

SAFETY -International: IEC 60950:1991 + A1 + A2 + A3 + A4 /GB4943-1995

-Europe: EN 60950:1992 + A1 + A2 + A3 + A4 + A11

ELECTRO MAGNETIC COMPATIBILITY

- CISPR22:1997 / EN 55022:1998 Class B

- CISPR24:1997 / EN 55024: 1998

- IEC 61000-3-3:1994 / EN 61000-3-3:1995

- GB9254-1998

- FCC Title 47 CFR, Part 15 class B¹

- ICES-003, Issue 3

- VCCI-B

- AS/NZ 3548:1995

Products bearing the CE marking² accordingly:

IEC 61000-3-2:1995 / EN 61000-3-2:1995 + A14

Those products comply with the requirements of the following Directives and carry the CE marking accordingly: EMC Directives 89/336/EEC and Low Voltage Directive 73/23/EEC, both amended by the Directive 93/68/EEC.

¹ This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and

(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

² All products sold in the European Economic Area (EEA) bear the CE marking.

Grenoble
June 2001


Didier Cabaret
Quality Manager

For Compliance Information ONLY, contact:

USA contact: Hewlett-Packard Company, Corporate Product Regulations Manager, 3000 Hanover Street, Palo Alto, CA 94304. (phone (+1)650) 857-1501.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Informations réglementaires

Notice for the USA: FCC Class B Statement

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION RADIO FREQUENCY INTERFERENCE STATEMENT WARNING:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a different circuit to the one the receiver is connected to.
- Consult your dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- USA: use a UL listed SVT detachable power cord.

Hewlett-Packard's system certification tests were conducted with HP-supported peripheral devices and HP shielded cables, such as those you received with your system. Cables used with this computer must be properly shielded to comply with the requirements of the FCC.

Changes or modifications not expressly approved by Hewlett-Packard could void the user's authority to operate the equipment.

Notice for Canada

This Class "B" digital apparatus complies with all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations (ICES.003).

Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à toutes les exigences du règlement sur le matériel brouilleur du Canada (NMB - 003).

Emission de rayons X

Ce produit émet des rayons X en fonctionnement, mais ne présente aucun risque pour l'utilisateur car il est conforme aux réglementations sanitaires en vigueur, telles que le Radiation Act of Germany en Allemagne et le Radiation Control for Health and Safety Act aux Etats-Unis. Les radiations émises par ce produit sont inférieures à 0,1 mR/heure (1 uSv/heure) à une distance de 10 centimètres de la surface du tube à rayons cathodiques (CRT). Le niveau des radiations dépend principalement des caractéristiques du CRT et des circuits haute et basse tension associés. Des réglages particulièrement précis ont été effectués sur les composants internes pour assurer une sécurité d'exploitation optimale. Tout réglage interne doit être impérativement effectué par des techniciens qualifiés. Le tube image doit être remplacé par un tube cathodique identique uniquement.

Safety Warning for USA

If the power cord is not supplied with your monitor, select the proper power cord according to your national electric specifications.

Guide d'utilisation du moniteur couleur HP 15 pouces

Informations réglementaires

Notice for Japan

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Notice for Germany

Hinweis für Deutschland: Geräuschemission
Lärmangabe nach Maschinenlärmverordnung - 3 GSGV
(Deutschland)
LpA < 70db am Arbeitsplatz normaler Betrieb nach EN27779:
11.92

Notice for Korea

사용자 안내문(B급 기기)
이 기기는 비업무용으로 전자파장해 검정을 받은
기기로서, 주거지역에서는 물론 모든 지역에서
사용할 수 있습니다.

